



**la  
CoVe**

Communauté d'agglomération  
Ventoux - Comtat Venaissin

## **Présentation de la saison culturelle printemps-été 2011**

*Programme des visites guidées du patrimoine,  
visites en scène, conférences, randonnées,  
contes et lecture.*

### **DOSSIER DE PRESSE**

*Le 5 avril 2011*

**“Pays d’Art et d’Histoire”  
du Ventoux – Comtat Venaissin**





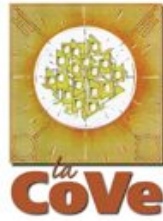
## **Pour accueillir le public touristique & sensibiliser la population locale ...**

La convention “Pays d’art et d’histoire” a conduit la CoVe, depuis de nombreuses années déjà, à élaborer une politique globale de valorisation et d’animation du patrimoine. Le programme d’actions s’oriente autour des axes de développement suivants :

- valorisation du patrimoine dans toutes ses composantes
- accueil du public touristique
- sensibilisation des habitants
- sensibilisation et initiation des jeunes publics au patrimoine, à l’architecture et à l’urbanisme
- recours à un personnel qualifié (13 guides conférenciers) agréé par le Ministère de la Culture et de la Communication

**Les visites guidées du patrimoine sont ainsi le principal outil de découverte des patrimoines bâtis, paysagers, industriels et culturels du territoire comtadin.**





## ... trois fréquences de visites au fil des saisons.

Parce que les habitudes en matière de fréquentation culturelle évoluent et que la saison touristique s'allonge au-delà des mois de juillet et août, la CoVe a élaboré depuis 1999 un calendrier de visites adapté au mode de fréquentation dans notre région, permettant de satisfaire la soif de découverte des visiteurs occasionnels mais aussi celle des habitants du territoire.

L'année se décline en trois périodes qui connaissent des fréquences de visites plus ou moins intenses :

**la haute saison** : en juillet et août avec un rythme de plusieurs visites par jour dans Carpentras et les villages.

**la moyenne saison** : en avril, mai, juin et septembre

Sur Carpentras : visites hebdomadaires de monuments ou visites thématiques

Dans les villages : visites de 8 villages et 2 monuments

Rando-patrimoine : 4 thèmes dont 2 inédits

**la basse saison** : d'octobre à mars, organisation de visites pédestres, de circuits en bus et de conférences en salle, consacrés à des thématiques inédites ou plus pointues pour sensibiliser les habitants du Comtat à leur patrimoine et à leur histoire.

Des ateliers ludiques pour les 6-12 ans sont organisés à Carpentras toute l'année, lors des vacances scolaires. Cette année, pour la première fois, un atelier pour le jeune public est organisé dans un village, à Saint-Didier, dans le cadre des Rendez-vous aux jardins organisés par le Ministère de la Culture.

**Le programme des visites pour les individuels couvre donc une période très large s'étalant de début avril à fin septembre. Les visites pour les groupes continuent, quant à elles, à être assurées toute l'année sur demande.**



## **Laissez-vous guider ...**

L'ensemble des visites, organisées sur Carpentras et dans les villages sous l'appellation "laissez-vous conter le Pays d'art et d'histoire du Ventoux - Comtat Venaissin", sont conçues, organisées et encadrées par le Service Culture & Patrimoine de la CoVe.

Les 11 Offices de Tourisme et Syndicats d'Initiative locaux sont les relais indispensables et les partenaires privilégiés pour la promotion, la réservation et la vente des visites sur leurs secteurs géographiques respectifs.

## **Par les guides-conférenciers ...**

Agréés par le Ministère de la Culture, ce sont de véritables professionnels de la médiation culturelle dotés d'une maîtrise parfaite de l'histoire de l'art en général et du patrimoine comtadin en particulier. Polyvalents, ils sont capables d'animer des visites individuelles ou de groupes, des animations pour les adultes ou les enfants, des visites d'affaire, en français ou en langues étrangères (anglais, allemand et néerlandais), ainsi que des visites adaptées aux publics handicapés. Une interprète en langue des signes a rejoint l'équipe depuis le mois de décembre 2010.

Ils constituent une équipe de 13 personnes qui sillonnent 7 jours sur 7 le territoire pour en faire découvrir les richesses. Il s'agit de Fabienne Faraud, Wenzel Glasauer, Cécile Bénistant, Isabelle Magny, Nicole Bourchet, Annelous David-Dollekamp, Isabelle Martres, Anne-Sophie Guichardaz, Muriel Euzeby, Anne Mandrou, Elodie Burgé, Mélanie Chardon et Florence Bombanel. L'interprète en langue des signes est Pauline Gibon.



## Au fil du Pays d'Art et d'Histoire...

Pour cette saison 2011, un programme adapté est mis en place dans le souci de répondre aux exigences d'un public plus nombreux, d'horizons géographiques divers et aux attentes variées.

Un accent tout particulier a été mis sur la conception ou la reconduite de propositions innovantes dans le domaine de l'animation du patrimoine :

### ➤ **Les visites en scène**

*Ces visites-spectacles existent depuis 2004. Le programme 2011 a été conçu en partenariat avec plusieurs compagnies de théâtre locales : le TRAC de Beaumes-de-Venise, les Masqués de Caromb, Arlequin et Compagnie de Malaucène, le Comptoir des mots de Bédoin, la Compagnie des Autres de Carpentras, le collectif Arithmos de Mazan, le chanteur Renat Sette, la compagnie Le Souffle de Marseille et la compagnie L'Albatros de Pernes-les-Fontaines.*

*Dans le même esprit que les années précédentes, ces promenades-spectacles auront lieu, à Bédoin, à Malaucène, à Caromb, à Venasque, à Beaumes-de-Venise, à Carpentras, à Sarrians, à Crillon-le-Brave, Mazan, Le Beaucet, Le Barroux et seront étendu à Vacqueyras.*

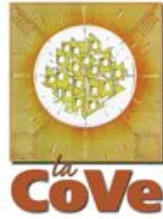
### ➤ **Carpentras en famille**

*Une **visite-découverte** de Carpentras afin de faire découvrir le patrimoine de la capitale du Comtat Venaissin de manière ludique et interactive (en juillet et août uniquement)*

### ➤ **Les rendez-vous exceptionnels en lien avec des manifestations nationales**

*Reconduite de : La Nuit des Musées / Rendez-vous aux Jardins / Journées du Patrimoine de Pays et des moulins / Journées du Patrimoine / Journée européenne de la culture et du patrimoine juifs en collaboration avec l'association culturelle israéliite.*





➤ **Trois visites tactiles et descriptives spécialement adaptées aux personnes handicapées visuelles**

- *Au mois de mai, en lien avec l'exposition "Griffons, phénix et sirènes : voyage au pays des animaux fabuleux" proposée par les musées de Carpentras, dans le cadre des Trois jours du handicap de Carpentras.*
- *Au mois de juin : le jardin de plantes aromatiques de la ferme pédagogique de l'oiselet à Sarrians, dans le cadre des Rendez-vous aux jardins.*
- *Au mois d'août : l'exposition aérienne de peintures "Les papillons de Carpentras"*

➤ **Une visite traduite en langue des signes spécialement adaptée aux personnes handicapées auditives**

*Au mois de mai, à l'Hôtel-Dieu, dans le cadre des Trois jours du handicap de Carpentras.*

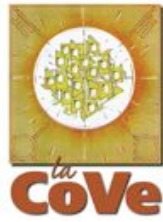


**Pour les vacances de Pâques : deux ateliers pour les 6-12 ans**

- ***Les petits architectes réinventent Carpentras***
- ***Apprends-en de la graine ! à la graineterie de Carpentras***

➤ **en mai et juin : deux ateliers pour les 6-12 ans dans le cadre de l'exposition "Griffons, phénix et sirènes : voyage au pays des animaux fabuleux" des musées de Carpentras**

- ***Le bestiaire fantastique médiéval***
- ***L'enluminure***



## Un programme évolutif et créatif ...

- **Les visites et randonnées en scène**, promenades spectacles

**Allier la découverte du patrimoine à celle des arts vivants, passer du rôle de visiteur à celui de spectateur, tel est le pari que la CoVe a voulu relever en 2004, en mettant sur pied des visites-spectacles parmi les premières de la Région PACA.**

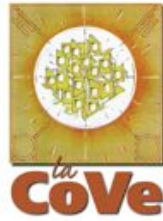
Pour cette huitième édition et forte du succès des années précédentes, la CoVe a souhaité donner un nouvel élan à ces visites en ajoutant la commune de Vacqueyras **et en organisant, pour la première fois, sont organisées des randonnées en scène, en mai et juin, le matin ou en fin d'après-midi (6 thèmes).**

Ces visites mèneront chaque participant sur des itinéraires et des émotions inattendus : aux commentaires historiques du guide-conférencier viennent se mêler des textes lus par des comédiens, des chants, de la musique, un travail de création de lumières et pour la première fois cette année de la danse.

Une métamorphose du site s'opère alors, par la lumière, les décors, la poésie et la singularité du lieu ...

Communes concernées : Malaucène, Bédoin, Caromb, Venasque, Beaumes-de-Venise, Carpentras, Sarrians, Crillon-le-Brave, Mazan, Vaqueyras, Modène, Aubignan, Le Beaucet et Le Barroux.





- **Les rendez-vous exceptionnels**, en lien avec les événements nationaux

**Certes la CoVe a déjà une longue expérience dans l'organisation des Journées européennes du Patrimoine, bien connues au niveau national, mais le service Culture et Patrimoine, en lien avec la Commission, a souhaité prolonger l'association avec des manifestations moins connues du grand public mais fédérées sur le plan national.**

Les rendez-vous sont d'ores et déjà fixés :

- **La Nuit des Musées** (le 14 mai)  
Visite tactile et descriptive pour les personnes déficientes visuelles de l'exposition "Griffons, phénix et sirènes : voyage au pays des animaux fabuleux" des musées de Carpentras
- **Rendez-vous aux jardins** : « le jardin nourricier » thème 2011 (les 3, 4 et 5 juin)  
Atelier 6-12 ans "les vergers de fruits" à Saint-Didier - visite du jardin du château du Martinet à Carpentras - Visite en scène "le jardin du château du Martinet revisité par Shakespeare" - Visite tactile et descriptive du jardin de plantes aromatiques de la ferme pédagogique de l'Oiselet à Sarrians - Randonnée en scène "La ribiera enversa" à Aubignan
- **Journées du Patrimoine de Pays et des moulins** : « patrimoine caché » thème 2011 (les 17, 18 et 19 juin)  
Visite-conférence "le cimetière juif de Carpentras" - Conférence en plein air "les moulins du Comtat" - Visite "les cachotteries de la graineterie de Carpentras" - Visite "un patrimoine caché : les hôtels particuliers de Carpentras" - Conférence "le Canal de Carpentras, une révolution agricole du XIXe siècle" - Visite "les cachotteries de la chapelle Notre-Dame d'Aubune" - Circuit en bus "les chapelles cachées, de la plaine du Comtat aux contreforts du Ventoux" - Randonnée en scène "La ribiera enversa" à Aubignan
- **Journée européenne de la culture et du patrimoine juifs** : "patrimoine juif et technologies numériques" thème 2011 (4 septembre)  
Visites de la synagogue suivies de la projection d'extraits des répétitions de l'Opéra "Esther de Carpentras" joué lors du festival de Carpentras de 1992
- **Journées européennes du Patrimoine** "le voyage du patrimoine" thème 2011 (17 et 18 septembre)  
Un programme spécifique sera édité début septembre.

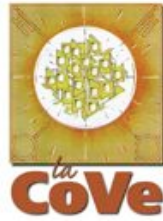
➤ **Les rendez-vous en lien avec les événements locaux**

**Le service Culture et Patrimoine s'associe aux comités des fêtes, associations, municipalités pour organiser des animations lors d'événements locaux**

Les rendez-vous sont d'ores et déjà fixés :

- **Les trois jours du handicap à Carpentras** (les 13, 14 et 15 mai)  
Visite tactile et descriptive pour les personnes déficientes visuelles de l'exposition "Griffons, phénix et sirènes : voyage au pays des animaux fabuleux" des musées de Carpentras - Visite traduite en langue des signes de l'Hôtel-Dieu de Carpentras
- **La fête de la cerise à Venasque** (le 5 juin)  
Randonnée patrimoine "les vergers de cerisiers" - Visites-découverte du village
- **La journée Molière à Modène** (le 12 juin)  
Ateliers pour les 6-12 ans "les monstres de la fontaine" et "les masques de l'Illustre Théâtre de Molière" - Visite en scène "Modène revisité par Molière" - Exposition "Les personnages illustres du Comtat Venaissin"
- **La fête de l'abricot au Barroux** (le 14 juillet)  
Visite-découverte du village et de son moulin à huile
- **La fête de la figue à Caromb** (le 17 juillet)  
Conférence "Histoire de la figue et du figuier" - Visite-découverte du village
- **La fête médiévale du Barroux** (le 15 août)  
Visite-découverte du village et de son moulin à huile
- **250e anniversaire de l'Hôtel-Dieu de Carpentras** (en septembre)  
Le programme complet de cette célébration sera disponible dans le programme Trans'Art de la mairie de Carpentras





## Quelques classiques du programme

Le programme s'organise en quatre volets :

- **Les visites des monuments de Carpentras**
- **Les visites-découvertes des villages**
- **Les ateliers pour les 6-12 ans**
- **Les visites en langues étrangères** (voir brochure spécifique)

### ➤ **Les visites des monuments de Carpentras**

Huit animations sont proposées :

- Découverte de la ville
- Les salons baroques du Palais de Justice
- La Synagogue
- La Cathédrale St-Siffrein et son trésor
- L'exposition aérienne de peinture "Les papillons de Carpentras"
- L'Hôtel-Dieu
- "Découvrir Carpentras en famille"
- L'été des 6-12 ans



## ➤ **Les visites-découvertes des villages et du patrimoine du Comtat**

Dix villages sont concernés :

Beaumes-de-Venise, Bédoin, Caromb, Mazan, Le Barroux, Venasque, Velleron, Malaucène, Saint-Didier, Sarrians.

Ainsi que des visites spécifiques :

Notre-Dame d'Aubune à Beaumes-de-Venise  
La chapelle de la Madelène à Bédoin

Des randonnées-patrimoine :

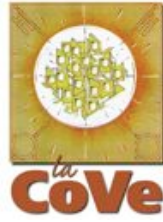
- Pas à pas autour de Gigondas, de l'art roman à la sculpture contemporaine
- Le terroir de Flassan, à la découverte des sources de l'Auzon
- Sur la route des châteaux de Sarrians
- "Bories" et gypières du terroir de La Roque sur Pernes



## ➤ **Les ateliers pour les 6-12 ans à Carpentras**

- Les petits architectes réinventent Carpentras
- Apprends-en de la graine ! à la graineterie
- Mon herbier au bord de l'Auzon
- Les monstres envahissent la ville
- Les papillons de Carpentras





## **Informier le public et promouvoir les visites guidées**

Pour faire connaître nos actions menées en faveur de la valorisation du patrimoine nous disposons certes du label "Pays d'art et d'histoire" et des documents nationaux élaborés par le Ministère de la Culture, mais nous éditons nos propres programmes des visites guidées afin d'assurer une diffusion large et ciblée de ce document.

Trois programmes sont édités.

La présentation et la charte graphique de ces trois dépliants correspondent aux critères de qualité exigés par le Ministère de la Culture pour la ligne éditoriale du réseau français des Villes et Pays d'art et d'histoire.

### **Le dépliant Visites découvertes Individuelles Printemps -été**

Tirage : 40 000 exemplaires en Français,

8 000 exemplaires en anglais, allemand et néerlandais

- Mise à disposition dans les Offices de Tourisme, Syndicats d'Initiative, hôtels, gîtes, chambres d'hôtes, campings, mairies, musées et lieux culturels de la CoVe ainsi que dans certains O.T hors Vaucluse qui en ont fait la demande (9 000 exemplaires)
- Distribution du dépliant en Français dans toutes les boîtes aux lettres des 25 communes de la CoVe (27 000 exemplaires mis sous film avec la Revue Intercom' du mois de mai)

### **Le dépliant Visites découvertes Individuelles Automne-Hiver**

Tirage : 30 000 exemplaires en Français

- Mise à disposition dans les Offices de Tourisme, Syndicats d'Initiative, hôtels, gîtes, chambres d'hôtes, campings, mairies, musées et lieux culturels de la CoVe ainsi que dans certains Offices de Tourisme hors Vaucluse qui en ont fait la demande.
- Distribution du dépliant en Français dans toutes les boîtes aux lettres des 25 communes de la CoVe (27 692 exemplaires mis sous film avec la Revue Intercom' du mois de novembre)

## **Le dépliant Visites Découvertes Groupe**

Tirage : 2 500 exemplaires en Français

- Mise à disposition dans les Offices de Tourisme, Syndicats d'Initiative, agence de voyages, autocaristes, tours opérateurs, associations diverses...

## **Le Site internet de la CoVe**

Depuis deux ans, le site portail de la CoVe est en ligne. Depuis ce site portail, ou bien directement en tapant [www.provence-ventoux-comtat.com](http://www.provence-ventoux-comtat.com) vous pouvez accéder à la rubrique « Pays d'art et d'histoire » dans laquelle est détaillé le programme. Sont indiqués le thème et le lieu de la visite, le jour et l'heure ainsi que le descriptif de la visite.

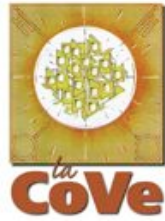
D'autre part, la rubrique “Documents à télécharger” permet d'accéder aux programmes des visites (brochure en version pdf) et de les imprimer.

The screenshot displays the homepage of the CoVe Tourism website. At the top, there is a navigation bar with links for 'Contact', 'Plan de site', 'Accéder directement au contenu', and 'Aide à la navigation'. The main header features the CoVe logo and the slogan 'Laissez-vous conter...'. Below the header, there are several featured articles with images and titles: 'LES MONTAIGNES VAUCLUSIENNES', 'LE MONT VENTOUX LE MASSIF DES BENTELLES DE MONTMAR', 'LA PLAINE DU COMTAT VENAISIN', and 'UN VILLAGE A UN PAYSAGE'. A central text block describes the region: 'Dans nos vies quotidiennes, où chaque seconde est comptée, le pays Ventoux-Comtat-Venaisin vous accueille : venez y prendre le temps de souffler, de vous ressourcer et de vivre des moments d'exception. Le Ventoux-Comtat Venaisin est un petit territoire, le plus discret sans doute et aussi le moins connu, au cœur d'une région, la Provence, qui regorge de mille richesses touristiques désormais célèbres. A seulement une heure de la mer et des plus grands sites touristiques, mais néanmoins éloignés de leur tumulte, vous redécouvrirez ici le plaisir de prendre son temps et le goût des choses authentiques. Ici, l'art de vivre fait partie de la culture locale.' Below this, there are two sections: 'PRENDRE LE TEMPS DE DÉCOUVRIR : Ses paysages variés et préservés en font une petite Toscane française. Son statut de territoire pontifical, qui lui permet de rester autonome pendant des siècles, a également légué à son architecture un petit air d'Italie et à ses habitants la fierté d'appartenir à cette belle région ; fierté qu'ils sont toujours prêts à partager avec leurs hôtes de passage.' and 'PRENDRE LE TEMPS DE SE RETROUVER : Se retrouver soi-même et méditer face à l'immensité sereine du mont Ventoux, tel que le fit jadis le poète Pétrarque. Se retrouver en famille ou entre amis pour enfin faire ce que l'on n'a jamais le temps de faire avec eux d'habitude et partager des émotions, des sports de pleine nature aux soirées culturelles.' On the right side, there is a calendar for May 31, 2010, and a search bar. The bottom right corner features icons for 'VOIR LA CARTE TOURISTIQUE', 'DIAPORAMAS', 'ANNUAIRE', and 'CARTE POSTALE'.



## Les visites guidées mode d'emploi

- La réservation n'est pas nécessaire (sauf pour les visites du cimetière juif de Carpentras, du jardin du château du Martinet de Carpentras, les ateliers 6-12 ans et pour les visites et les randonnées en scène où elle est obligatoire).
- La billetterie est assurée par les Offices de Tourisme et les Syndicats d'Initiative.
- Les tarifs sont de 4 euros (plein tarif) et 2,5 euros (tarif réduit) pour les visites guidées, de 6 euros (plein tarif) et 3 euros (tarif réduit) pour les visites en scène. Pour les autres tarifs, consulter le dépliant.
- 1 € pour les personnes handicapées et les allocataires du RSA et leurs enfants sur présentation d'un justificatif
- Les départs ont lieu des Offices de Tourisme et Syndicats d'Initiative (sauf mention contraire).
- Les visites durent 1h30 en moyenne.
- « Ma carte de ...visites »  
Une carte de fidélité est disponible auprès des Offices de Tourisme du territoire et des guides-conférenciers.  
Non nominative et sans limite de temps, elle offre une visite gratuite après 3, 6 et 9 participations payantes.  
Non valable pour les visites et randonnées en scène, les randonnées-patrimoine, et les ateliers 6-12 ans.



## **Les communes participant au programme des visites guidées**

\*\*\*\*\*

Aubignan  
Beaumes-de-Venise  
Bédoin  
Caromb  
Carpentras  
Crillon-le-Brave  
Flassan  
Gigondas  
La Roque sur Pernes  
Le Barroux  
Le Beucet  
Malaucène  
Mazan  
Modène  
Saint-Didier  
Saint-Hippolyte-le-Graveyron  
Sarrians  
Vacqueyras  
Velleron  
Venasque

\*\*\*\*\*

# Remerciements

- Aux communes et aux propriétaires partenaires qui nous ouvrent leurs monuments :
  - le Palais de Justice de Carpentras
  - l'Association culturelle israélite de Carpentras
  - la Cathédrale Saint-Siffrein de Carpentras
  - le baptistère de Venasque
  - le moulin à huile du Barroux
  - la maison paroissiale Saint-Michel de Malaucène
  - le prieuré de Notre-Dame d'Aubune à Beaumes-de-Venise
  - le moulin à huile La Balméenne à Beaumes-de-Venise
  - la cave viticole *Balma Venitia* de Beaumes-de-Venise
  - le château de Mazan
  - le château du Barroux
  - la ferme pédagogique de l'Oiselet à Sarrians
  - la chapelle de la Madelène à Bédoin
  - le jardin du château du Martinet à Carpentras
  - le Canal de Carpentras
  - la bibliothèque Inguimbertaine et les musées de Carpentras
  
- Aux Offices de Tourisme et Syndicats d'Initiative qui font la promotion des visites.
  
- Aux hébergeurs, restaurateurs et lieux publics qui aident à la diffusion de l'information.



# Programme des animations du réseau des bibliothèques

## LES SPECTACLES JEUNE PUBLIC

Cette année encore, le service Culture et Patrimoine de la Cove propose des spectacles pour le jeune public en partenariat avec les bibliothèques en réseau du territoire.

Ces spectacles sont gratuits et ouverts à tous. Ils sont accueillis dans la mesure du possible dans les bibliothèques et se déroulent généralement le mercredi matin ou après-midi pour être accessibles au plus grand nombre.

Cette programmation complète les animations proposées tout au long de l'année par les différentes bibliothèques.

A l'automne dernier, 220 petits et grands ont assisté aux 6 spectacles proposés.

Chaque saison offre une thématique différente. Ce printemps, c'est l'univers féérique de la nature et le cycle des saisons qui seront à l'honneur. Quatre spectacles de compagnies du Vaucluse seront ainsi accueillis dans six communes.

Ces spectacles ont donc pour objectif de :

- susciter l'éveil des tout-petits et transmettre le goût des mots et des histoires
- renforcer les liens avec les institutions petite enfance
- encourager la découverte des lieux de lecture publique du territoire
- réaffirmer le rôle d'animations et d'ouverture culturelle des bibliothèques
- proposer une offre diversifiée et de qualité sur le territoire

L'ensemble du programme détaillé, ainsi que de nombreuses autres informations sur les bibliothèques du réseau sont accessibles depuis le site portail [www.bibliocove.fr](http://www.bibliocove.fr)





### **Petit arbre aux grands pieds**

Conte musical de 2 à 9 ans

La compagnie du miroir enchanté, Marthe Horard

**Jeudi 31 mars 2011**

**Gigondas, école, 15h30**

*Le héros est un petit arbre, qui n'était qu'une petite graine il y a juste quelques années. Au printemps, une fée qui parle toutes les langues comme toutes les fées, réveille Petit Arbre pour qu'il grandisse un peu, qu'il fasse ses premières feuilles et ses premières fleurs, qui, grâce au travail de l'abeille, se transformeront en fruits. En automne, quand ses feuilles ont changé de couleur, Petit Arbre doit faire face tout seul à la grosse tempête de l'automne... Seul le ver de terre, qui habite sous les racines de Petit Arbre, sait que ses racines seront assez profondes pour le retenir.*



### **Eliott l'écureuil roux**

Conte musical à partir de 2 ans

La compagnie du miroir enchanté, Marthe Horard

**Jeudi 31 mars 2011**

**La Roque sur Pernes, bibliothèque, 10h30**

*L'écureuil Eliott a vécu un incendie de forêt. Il a tout perdu. Son grand arbre familial, ses réserves de noisettes, ses arbres où courir sur les branches. Il a dû fuir, loin de ce feu dévastateur. Eliott a eu tellement, tellement peur, que la peur est rentrée à l'intérieur de lui. Loin de sa forêt brûlée, il a trouvé une nouvelle maison, un vieux tronc d'arbre, avec plein de cachettes pour les noisettes, mais même dans sa maison, il a peur. Peur de ne pas avoir assez à manger, peur des autres. Il ne veut même pas accepter les cadeaux de bienvenue des habitants de la forêt, le hérisson et le grand lièvre. Il devient coléreux et grognon. Ce n'est que quand Elvire, un joli écureuil intrépide, apparaît dans la vie d'Eliott, qu'il retrouve la joie de vivre et la confiance.*



### **Le grimoire de la forêt : l'arbre ami**

Conte théâtralisé de 4 à 11 ans

Théâtre de la Mouvance, Christine Eckenschwiller

**Mercredi 4 mai 2011**

**Beaumes-de-Venise, Bibliothèque, 10H30**

**Caromb, salle de la chapelle des pénitents, 15H30**

*La forêt enchantée d'Elya la conteuse des bois est un univers féérique où les éléments communiquent entre eux : le vent colporte des histoires que les arbres, ces grands bavards, se racontent entre eux. Le décor est simple : un arbre et un pupitre en bois flotté et métal, et des marionnettes au gré des histoires.*



### **Contes en cascade**

A partir de 6 ans

Martine DEVAL

**Mercredi 11 mai 2011**

**Mazan, salle de l'allée, 10h30**

**Aubignan, bibliothèque, 15h30**

*« La nature nous parle mais l'Homme ne sait pas l'écouter » disait Victor Hugo. Savez-vous ce qui se passe sous la terre avant que la tulipe ne fleurisse ? Et pourquoi les sapins gardent-ils leurs aiguilles toute l'année ? La pluie est le lien d'amour entre la terre et le ciel, mais lorsqu'elle ne vient plus abreuver les arbres, les plantes ? Les contes ont des réponses pour toutes ces questions. Il suffit de les écouter.*

## LES RENCONTRES D'AUTEURS

Les bibliothèques en réseau de la Cove participeront en mai prochain, à la manifestation organisée par l'association Grains de lire et intitulée :

« Joli moi de mai, que nous lira-tu ? Tournée nomade »

Elles accueilleront deux auteurs et un illustrateur jeunesse.

### Thomas Scotto et l'illustrateur Arno

Ces deux auteurs rencontreront les élèves de Malaucène, de La Roque sur Pernes et de Loriol-du-Comtat, **le 6 mai 2011** à la bibliothèque de Loriol-du-Comtat. Au programme de cette journée : ateliers croisés d'arts graphiques et d'écriture, lecture à voix haute, rencontres avec les auteurs invités.



Auparavant, des ateliers d'écriture, animés par les bibliothécaires des communes participantes et Hélène Delbart de l'association Grains de Lire, permettront aux enfants de jouer avec les textes de Thomas Scotto et accompagneront le travail mené par les enseignants au cours des mois précédents.

Ce sont 3 bibliothèques, 5 classes et 110 élèves qui participeront à ces rencontres.

### Maud Lethielleux

Maud Lethielleux écrit pour la jeunesse mais aussi pour les adultes.



Deux rencontres sont prévues :  
A la bibliothèque de Saint-Pierre-de-Vassols,  
Le mardi 24 mai 2011, à 18h30

A la bibliothèque d'Aubignan,  
Le mercredi 25 mai 2011, à 18h30

#### *Contact :*

Service Culture et Patrimoine de la CoVe  
1171 Avenue du Mont Ventoux – BP 85 - 84203 CARPENTRAS CEDEX

Tél : 04 90 67 69 21

courriel : [culture-patrimoine@ventoux-comtat.com](mailto:culture-patrimoine@ventoux-comtat.com)